

DOKUMENTI DWAR IL-QAWMA TAL-MALTIN KONTRA L-FRANCIZI

IL-MANUSKRITTI TA' LORD LYNEDOCH

KIF kont weghidtkom zmien ilu, ser nibda nippublika fuq il-*"Lehen"* l-aktar dokumenti interessanti dwar il-Qawma tal-Maltin kontra l-Francizi (1798-1800) minn fost l-ittri u manuskritti li darba kienu jappartjenu lill-General T. Graham, u li l-lum jinsabu fil-Biblijoteka Nazzjonali ta' l-Iskozja. Il-General Graham wara l-gwerra ta' Napuljun kien kie mlaħħaq Lord Lynedoch u għalhekk il-lum il-manuskritti tiegħu jissejħu *"The Lynedoch Papers"*.

Kif kelli okkażjoni ngħid darb'ohra, jien gejt infurmat minn Mr. R. Dobie, il-Biblijotekarju, li dawn id-dokumenti għadhom qatt ma gew ippubblikati. Biex inkun nista' nippubblikahom fuq il-*Lehen* kelli naqla' l-permess ta' Mr. A. Maxtone Graham, dixxendent tal-General, li mhux biss tani l-permess meħtieġ, iżda offrieli wkoll mapep ta' Malta ta' zmien ir-Rewixta. Naturalment, mhux possibbli għalija li nip-

Minn Dun Renat Cirillo

pubblika d-dokumenti kollha, anki mħabba l-fatt li mhux kollha huma ta' interess speċjali. Minn x'uhud mid-dokumenti għażilt biss l-aktar punti essenzjali u hallejt għal kollox daww id-dokumenti li għandhom x'jaqsmu ma' Messina, fejn General Graham kien stazzjonat qabel ma gie Malta.

Ma hemmx għalfejn ingħid li ma kienx beħsiebni f'dawn l-artikoli niktib il-grajja gloriuża ta' dak iż-żmien. Iżda ser niprova kemm nista' norbot dokument ma' iehor u nagħmel xi kommenti. Għalkemm ninteressa ruhi hafna fl-Istorja ta' Pajjiżna, ma nqis ruhi bl-ebda mod espert fiha, u għalhekk nieħu pjaċir jekk xi hadd intiz fl-istorja ta' dan il-perijodu, jikkorreġi

xi isem li jien bi zball ikkupjajt hażin.

X'inhi l-importanza ta' dawn id-dokumenti? L-importanza tagħhom qiegħda fil-fatt li tista' tgħid huma kollha ittri privati jew dokumenti segrieti, li mħabba n-natura tagħhom, fihom element kbir ta' sinċerità u li jistgħu jwaddbu dawl gdid fuq perijodu hekk importanti ta' l-istorja ta' Malta.

U hekk bla telf ta' zmien nibdew nistharrġu d-dokumenti.

L-ISQALLIN MA JIBGHATUX QAMH LIL MALTA

L-ewwel dokument igib id-data tat-28 ta' Frar 1799 u huwa biċċa minn ittra iffirmata minn Sir W. Hamilton (ir-raġel tal-famuża Lady Emma) li kien f'dak iż-żmien Ambaxxatur ta' l-Ingilterra fil-Qorti tar-Re ta' Napli. Fih insibu dawn il-kelmiet: "Malta milli jidher mhix beħsiebha ċċedi għal issa... Huwa tassew provokanti li waqt li l-Gran Britannja qiegħda tagħmel minn kollox biex tghin lill-allegati, dawn għall-kuntrarju ma jridu jagħmlu xejn għalihom infushom. U għalija tinsab mimlija qamh waqt li bil-kemm iridu jibagħtu biċċa ħobz lill-qalbiena xewwiexa Maltin li qed jiġ-ġieldu għall-Maestà Tiegħu r-Re ta' Sqallija."

F'ittra oħra bl-istess data l-General Graham juri t-tħassib tiegħu dwar Sqallija u jfisser il-fehma tiegħu li jekk Sqallija tigi mirbuħa, Malta jkollha ċċedi u r-rebħiet ta' Nelson ikunu spiċċaw fix-xejn.

Wara dawn iż-żewġ ittri, insibu waħda li waħedha tiffirma pagna mill-aktar gloriuża ta' pajjiżna.

L-EROJIZMU TA' MISSERIJETNA

Mr. Charles Lock, taht id-data tal-5 ta' Settembru (kważi sena wara li bdiet il-Qawma) jagħti lill-General Graham, li f'dak iż-żmien kien għadu kurunell, rapport dwar zjara li kien għamel lil Malta:

"Għażiż Sinjur,

Qed nerga' lura lejn Palermu wa-

ra li zort din il-gzira; iżda m'inhix diż-appuntat għax qatt ma għaddiel minn mohħi li Valletta kienet ser iċċedi għad-dehra tar-rinforzi ta' vapuri li l-Ammirall Nizza giebi biex ighin fl-imblokk. Il-Markiz insista ma' Lord Nelson biex jigi msahħah billi jigu mib-għuta lilu t-truppi li jingabru taht il-kmand tiegħek f'Messina, iżda Nelson gallu li ma kellux is-setgħa li jagħmel dan. Jien nimmagina (li inti taf kif inhi s-sitwazzjoni f'Malta): gwarniġġjon ta' erbat elef ruh (il-gwarniġġjon tal-Francizi) f'fortizza li s'issa għadha qatt ma giġt mirbuħa, b'qamh għal 10 xhur, ilma bl-abbundanza, ħut maq-bud fil-port stess, waqt li huma im-blukkati (għax ma jistgħux jissejħu as-sedjati) minn elfejn u ħames mitt Malti, nofshom gheriewen, nofshom armati u kważi bil-guħ, li jridu jwettqu l-attakki tagħhom l-aktar permezz ta' zewġ kanuni Lixandri li jinsabu xi 500 jarda 'l bogħod mill-fortizza tal-Furjana. Dawn huma l-akbar armi li għandhom. Huma waqqfu wkoll xi tlieta jew erba' fortifikazzjonijiet oħra b'kanuni zghar. Kieku kienu jistgħu jużaw dawn il-kanuni, kieku kien ikun dejjem xi haġa. (Izda f'dawn l-aħħar xhur, imħabba n-nuqqas ta' porvli, bil-kemm sparaw tir wiehed, u bħal issa ma għandhomx aktar minn sitt rounds f'kull fortifikazzjoni u kartell porvli. Ma għandhomx aktar minn 1500 azzarir nofshom huma hekk zmagati illi hom iż-żnied, li ma għandhomx.

...L-abitanti taw flushom kollha biex ighinu l-isforzi tagħhom fil-ġlieda għall-libertajiet tagħhom; għandhom tlitt ijiem qamh għall-manteniment ta' 80,000 ruh. Għalxejn offrew l-għelieqi tal-Knisja biex ikollhom aktar qamh halli ma jmutux bil-guħ. Il-Kapt. Ball assiguran li l-aħħar epidemja li kienet kawza tal-mewt ta' 10,000 ruh originat htija l-aktar tal-ftit ikel li hemm u dan ta' kwalità hażina. Mhux żgur li l-gwarniġġjon Franciż mhux sejjer iċċedi l-armi lil dawn l-egħdewwa bla saħħa... Naħseb li ma tiffahx iż-zomm bid-dahk. Kull attentat fuq il-poż bil-baħar hu meqjus li mhux prat-

tikabbi billi l-isforzi perseveranti tal-vapuri li qegħdin stazzjonati fil-kanal u fl-inhawi tal-Gzejjer, ma rnexxiel-homx iwaqqfu lill-għadu milli jirċievi provvisti, għallinqas darba kull xahrejn sa minn mindu beda l-imblokk."

Il-kumpliment ta' din l-ittra għal darb'ohra.

(Id-drittijiet ta' l-Istampa huma miżmuma.)

GRAZZJI MAQLUGHA

N.N. (Floriana) tiringrazzja 'l Alla għall-grazzja li qalghet bl-interċessjoni ta' San Gużep. Toffri £1. 10s. għat-tfal ta' l-Is-titut.

N.N. (Mosta) tiringrazzja 'l Alla għall-grazzja li qalghet bl-interċessjoni ta' Santa Maria Goretti. Toffri 2s. 6d. għall-ġurnal.

N.N. tiringrazzja 'l Alla għall-grazzja li qalghet bl-interċessjoni tal-Madonna tal-Karmnu.